COMANDO DE LA ARMADA
DIRECCION DE ADMINISTRACION Y FINANZAS
UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACION Nº 3
Asunción - Paraguay

*****

CONTRATO Nº 01/2016

CONTRATACION DIRECTA

Nº 04/2016

"ADQUISICION DE RELOJES BIOMETRICOS PARA EL COMANDO DE LA ARMADA – AD REFERENDUM 2016"

Entre la **Armada Paraguaya y la;**

Firma: AYCOM S.R.L.

Ejercicio Fiscal - Año 2016

Stella Maris c/ Hernandarias – Telefax: 493-920 / 441-454 -
Con Certificación ISO 9001: 2008

COMANDO DE LA ARMADA
DIRECCION DE ADMINISTRACION Y FINANZAS
UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACION N° 3

CONTRATO N° 01/2016

Entre la **ARMADA PARAGUAYA,** domiciliada en la casa de las calles Stella Maris c/ Hernandarias de la ciudad de Asunción República del Paraguay, representada en este acto por el Jefe de la Unidad Operativa de Contrataciones N° 3 **"ARMADA PARAGUAYA", CAP F DEM AUGUSTO CESAR AGUIAR CRISTALDO,** con Cédula de Identidad N° **1.764.004**, nombrado por **ORDEN GENERAL N° 303** del Comando de la Armada de fecha 03 de noviembre de 2015**,** denominado en adelante el **COMPRADOR**, por una parte, y por la otra, la firma **AYCOM S.R.L., RUC N° 80023045-0,** domiciliada en las calles **HAITI N° 1365 C/ FELIX BOGADO,** Asunción - República del Paraguay, representada en este acto por el Señor **EMIGDIO DIONICIO BAEZ GONZALEZ,** con cedula de identidad Paraguaya **N° 1.252.988**; denominado en adelante el **VENDEDOR,** denominados en conjunto **"LAS PARTES"** e, individualmente, **"PARTE"**, acuerdan celebrar el presente contrato de **"ADQUISICION DE RELOJES BIOMETRICOS PARA EL COMANDO DE LA ARMADA – AD REFERENDUM 2016"**, Ref. **CD N° 04/2016** – Resolución N° 02/16, de fecha 08 de febrero de 2016, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO.

El presente contrato tiene por objeto establecer los derechos y obligaciones que asumen el **COMPRADOR** y el **VENDEDOR,** con relación al suministro de los artículos adjudicados en el proceso de **CD N° 04/2016** para la **"ADQUISICION DE RELOJES BIOMETRICOS PARA EL COMANDO DE LA ARMADA"**, y conforme se detallan en la planilla de Adjudicación (Anexo I) al presente contrato y que se regirán por estas Clausulas y las Contenidas en las leyes relativa a la materia.----------

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

(a) Contrato
(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas.
(d) La oferta del Proveedor;
(e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;
(f) Anexo I (Planilla de Adjudicación);

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones del Pliego de Bases y Condiciones, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en el PBC.----------

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO. (Art. 37, a de la Ley N° 2051/03).

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto en el **Rubro: 500, Subgrupo 540: ADQUISICIONES DE EQUIPOS DE OFICINAS Y DE COMPUTACION: Fuente de Financiamiento 10 – Recursos del Tesoro y Fuente de Financiamiento 30 – Recursos Institucionales,** incluido en el Presupuesto General de la Nación, hasta la suma de **Gs. 48.720.000.- (Guaraníes cuarenta y ocho millones setecientos veinte mil)** conforme se especifica a continuación:

AYCOM S.R.L.
Alta Tecnología para la Oficina
Importación - Exportación
HAITI 1365

COMANDO DE LA ARMADA
UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACION N° 3
JEFATURA

Tipo	Prog.	Sub. Prog.	O.G.	FF	Dpto.	U.R.	Descripción	Monto
1	6	0	540	10	99	15	Adquisición de equipos de oficina y computación	1.680.000.-
2	1	1	540	10	99	200	Adquisición de equipos de oficina y computación	11.760.000.-
2	1	2	540	10	11	220	Adquisición de equipos de oficina y computación	1.680.000.-
2	1	3	540	10	11	230	Adquisición de equipos de oficina y computación	5.040.000.-
2	1	4	540	10	11	240	Adquisición de equipos de oficina y computación	3.360.000.-
2	1	5	540	30	11	250	Adquisición de equipos de oficina y computación	1.680.000.-
2	1	6	540	10	11	260	Adquisición de equipos de oficina y computación	1.680.000.-
2	1	6	540	30	11	260	Adquisición de equipos de oficina y computación	1.680.000.-
2	1	7	540	30	11	270	Adquisición de equipos de oficina y computación	16.800.000.-
2	1	8	540	10	11	280	Adquisición de equipos de oficina y computación	1.680.000.-
2	1	9	540	30	11	201	Adquisición de equipos de oficina y computación	1.680.000.-
TOTAL GENERAL:								**48.720.000.-**

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el Código N° **302.675**.-

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN.

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de **CD N° 04/2016 "ADQUISICION DE RELOJES BIOMETRICOS PARA EL COMANDO DE LA ARMADA – AD REFERENDUM 2016"**, convocado por la Unidad Operativa de Contrataciones N° 3 – Comando de la Armada. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° **02/2016**.----------

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES Y/O SERVICIOS.

Para los fines de este contrato, se conviene en establecer que el monto total a pagar es hasta la suma de **Gs. 48.720.000.- (Guaraníes cuarenta y ocho millones setecientos veinte mil);** determinado en base a los precios unitarios que figuran en la planilla de oferta del VENDEDOR, y adjudicada por Resolución, cuyos precio unitario se detallan en la planilla de adjudicación Anexo I al presente contrato.----------

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.----------

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).----------

6. VIGENCIA DEL CONTRATO.

El plazo de vigencia de este Contrato es desde la firma del mismo hasta el [illegible] diciembre de 2016.

COMANDO DE LA ARMADA UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES N° 3 JEFATURA

ISO 9001
AYCO
Alta Tecnología para la Oficina
Importación - Exportación
HAITI 1164

7. **PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISION DE BIENES.**

La Unidad responsable de la ejecución presupuestaria, será la encargada de solicitar los bienes objeto de la presente contratación, la entrega de los bienes se realizara conforme a lo indicado en el contrato y con la emisión de una Orden de Compra.----------

El plazo de entrega de los bienes adjudicados conforme al contrato y a las **Órdenes de Compra** emitidas por la unidad responsable de la ejecución presupuestaria será durante del Ejercicio Fiscal 2016, y dentro de los plazos y lugares conforme se especifica a continuación:

El lugar, cantidad y plazo de entrega de los bienes son las siguientes:

N°	LUGAR DE INSTALACION	CANT.	PLAZOS DE ENTREGA
1	**Centro Financiero N° 3 – Dirección:** Stella Maris c/ Hernandarias	1	10 días calendario
2	**Cuartel General Comando de la Armada – Dirección:** Stella Maris y Hernandarias	1	10 días calendario
3	**Dirección de Bienestar Social - Dirección:** Cap. Bozzano y Cnel. Hermosa	1	10 días calendario
4	**Cuartel General del Área Naval de Itapuá** – Ciudad de Encarnación	1	30 días calendario
5	**Cuartel General del Área Naval del Este** - Ciudad del Este	1	30 días calendario
6	**Cuartel General del Área Naval de Canindeyú** – Ciudad del Salto del Guaira	1	30 días calendario
7	**Cuartel General del Área Naval de Bahía Negra** – Ciudad de Bahía Negra	1	30 días calendario
8	**Cuartel General del Área Naval de Confluencia** - Ciudad de Confluencia	1	30 días calendario
9	**Flota de Guerra - Dirección:** Mayor Martínez c/ Playa	1	10 días calendario
10	**Comando de Infantería de Marina - Dirección:** Dr. Insfran c/ Dr. Candia	1	10 días calendario
11	**BIM 1 Rosario** – Ciudad de Puerto Rosario	1	30 días calendario
12	**BIM 2 Vallemi** – Ciudad de Vallemi	1	30 días calendario
13	**Comando de Aviación Naval – Dirección:** Mayor Martínez c/ Cap Bozzano	1	10 días calendario
14	**HANGAR del Comando de la Aviación Naval - GAPROGEN** Dirección: Autopista 715 Hangar Aeronaval Luque Aeropuerto	1	10 días calendario
15	**Arsenal de Marina - Dirección:** Av. Carlos A. López y 28 pyda	1	10 días calendario
16	**Dirección de Apoyo de Servicio - Dirección:** Estrella y Estero Bellaco	1	10 días calendario
17	**Dirección de Servicio de Sanidad - Dirección:** Palma c/ Don Bosco	1	10 días calendario
18	**Prefectura General Naval - Dirección:** Benjamín Constant esq. Colon	1	10 días calendario
19	**Prefectura Zona Alberdi** - Ciudad de Alberdi	1	30 días calendario
20	**Prefectura Zona Ayolas** - Ciudad de Ayolas	1	30 días calendario
21	**Prefectura Zona Concepción** - Ciudad de Concepción	1	30 días calendario
22	**Prefectura Zona Pilar** - Ciudad de Pilar	1	30 días calendario
23	**Prefectura Zona Villeta** - Ciudad de Villeta	1	10 días calendario
24	**Prefectura Zona Piquete Cue** – Ciudad de Limpio	1	10 días calendario
25	**Prefectura Zona Nanawa** – Ciudad de Nanawa	1	10 días calendario
26	**Prefectura Zona Ita Enramada** – Ciudad de Lambaré	1	10 días calendario
27	**Prefectura Zona Puerto Pabla** – Ciudad de Villa Elisa	1	10 días calendario
28	**Comando de Apoyo de Combate – Dirección:** Mariano Roque Alonso (a metros del Puente Remanso)	1	10 días calendario
29	**Comando de Institutos Navales de Enseñanza – Dirección:** Avda. Carlos Antonio López y Nuflo de Chávez	1	10 días calendario

COMANDO DE LA ARMADA DEPARTAMENTO DE CONTRATACIONES N° 3 FATURA

ISO 9001 NQA
Alta Tecnología para la Oficina
Importación - Exportación
HAITI 1365

8. ADMINISTRACION DEL CONTRATO.

La administración del contrato estará a cargo de: La **Unidad Operativa de Contrataciones N° 3 – Comando de la Armada.**----------

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 10% del monto total del contrato.----------

10. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de Conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan. La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".----------

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales Especiales del Contrato (CGC y CEC).----------

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.--------

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN POR PARTE DE LA DNCP.

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afecta el Contrato ya suscrito entre las partes, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo **asumir las partes las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.**----------

EN TESTIMONIO de lo cual las partes han suscrito el presente Contrato de conformidad con las disposiciones legales que rigen la materia de Contrataciones Públicas, en el día, 23 de Febrero del 2016.-

COMANDO DE LA ARMADA REPÚBLICA DEL PARAGUAY UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES N° 3 JEFATURA

EMIGDIO DIONICIO BAEZ GONZALEZ
C.I. N° 1.252.988
VENDEDOR

AyCOM S.R.L.
Alta Tecnología para la Oficina
Importación - Exportación
HAITI 1365

AUGUSTO CESAR AGUIAR CRISTALDO
C.I. N° 1.764.004
COMPRADOR

"ANEXO I"

CD N° 04/2016 ADQUISICION DE RELOJES BIOMETRIOCOS PARA EL COMANDO DE LA ARMADA – AD REFERENDUM 2016.

AYCOM S.R.L.

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	DIRECCION DE ADMINISTRACION Y FINANZAS						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	1	1.680.000	1.680.000
TOTAL GENERAL:									1.680.000

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	COMANDO DE LA ARMADA						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	7	1.680.000	11.760.000
TOTAL GENERAL:									11.760.000

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	COMANDO DE FLOTA DE GUERRA						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	1	1.680.000	1.680.000
TOTAL GENERAL:									1.680.000

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	COMANDO DE INFANTERIA DE MARINA						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	3	1.680.000	5.040.000
TOTAL GENERAL:									5.040.000

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	COMANDO DE AVIACION NAVAL						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	2	1.680.000	3.360.000
TOTAL GENERAL:									3.360.000

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	ARSENAL DE MARINA						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	1	1.680.000	1.680.000
TOTAL GENERAL:									1.680.000

AYCOM S.R.L. Alta Tecnología para la Oficina Importación - Exportación HAITI

COMANDO DE LA ARMADA UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES REPUBLICA DEL PARAGUAY

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	DIRECCION DE APOYO DE SERVICIO						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	1	1.680.000	1.680.000
TOTAL GENERAL:									**1.680.000**

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	DIRECCION DE SERVICIO DE SANIDAD DE LA ARMADA						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	1	1.680.000	1.680.000
TOTAL GENERAL:									**1.680.000**

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	PREFECTURA GENERAL NAVAL						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	10	1.680.000	16.800.000
TOTAL GENERAL:									**16.800.000**

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	COMANDO DE APOYO DE COMBATE						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	1	1.680.000	1.680.000
TOTAL GENERAL:									**1.680.000**

N°	Códigos del Catálogo	Descripción	COMANDO DE INSTITUTO NAVALES DE ENSEÑANZAS						
			Marca	Proced.	Unidad de Medida	Present.	Cant.	Precio Unitario	Precio Total
1	44103201-001	Reloj marcador biométrico	ZK TecoIclock 360	China	Unidad	Unidad	1	1.680.000	1.680.000
TOTAL GENERAL:									**1.680.000**

EMIGDIO DIONICIO BAEZ GONZALEZ
C.I. N° 1.252.988
VENDEDOR

AUGUSTO CESAR AGUIAR CRISTALDO
C.I. N° 1.764.004
COMPRADOR

COMANDO DE LA ARMADA
UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES N° 3
JEFATURA
REPUBLICA DEL PARAGUAY

AYCOM S.A.E
Alta Tecnología para la Oficina
Importación - Exportación
HAITI 1366